



АГЕНТСТВО РЕСУРСОВ И НАПРАВЛЕНИЙ ПО УХОДУ ЗА ДЕТЬМИ

жителей Марион, Полк и Ямхил Районов

A Program of Mid-Willamette Valley Community Action Agency

апрель - июнь 2019

3-я славянская конференция

для воспитателей и работников дошкольного образования!

Май

16

Приглашаем вас на 3-ю славянскую конференцию

Дата: четверг, 16-го мая, 2019

Время: с 8:00 - 16:30

Стоимость \$65.00

Адрес: East Hill Church (в здании Kid City)

701 N. Main Ave * Gresham, OR 97030

Информация о регистрации/классов на конференции будет предоставлена
в апреле на сайте: www.ccrr-mc.org

Для всех зарегистрированных воспитателей детских садов есть возможность получить
стипендию на оплату регистрации на конференцию. pdx.edu/occd/russian

Предварительная регистрация на конференцию обязательна!

Расписание дня конференции

8:00 - 8:30	легкий завтрак
8:30 - 9:00	открытие конференции/приветствие
9:00 – 9:15	перерыв
9:15-12:15	утренний класс
12:15 - 13:30	обед, лотерея и ярмарка ресурсов (все включено в регистрацию)
13:30 - 16:30	классы после обеда

По всем вопросам касательно конференции, звоните по телефонам:
503-585-2491x1124 Ольга или 503-491-6211 Елена

Требования на получение лицензии для зарегистрированных детских учреждений семейного типа

- Взрослые должны зарегистрироваться в Центральном реестре личных данных (CBR) в соответствии с требованием административного законодательства штата Орегон 414-205-0040
- Завершён обзорный класс (Overview) для будущих воспитателей семейного детского учреждения.
- Пройдите курс «Введение в правила обеспечения здоровья и безопасности в детских учреждениях» (ICCHS) для профессионального развития.
- Обучение по обеспечению безопасности младенцев во время сна в штате Орегон, утвержденное ОСС, пройдено.
- Пройдите курс подготовки по технике безопасности (сертификаты в области тренинга по оказанию первой помощи, сердечно лёгочной реанимации младенцев и детей и гигиенической подготовки по работе с продуктами)
- Пройдите курс: Распознание и уведомление о пренебрежительном и жестоком обращении с детьми. (RRCAN)
- Отправить документы о прохождении полного курса подготовки в онлайн-реестр профессионального развития и квалификации штата Орегон (ORO)
- Результаты анализа воды на содержание свинца, проведенного для всех кранов/элементов сантехнического оборудования, вода из которых используется для питья, приготовления пищи и детских смесей в соответствии с правилом OAR 414-205-0020. Анализ воды должен быть проведен каждые 6 лет в соответствии с правилом OAR 414-205-0020. Форма LIC-382 Lead Test Results «Результаты анализа воды» содержит все необходимые инструкции.

Требования для продления действия лицензии

- Взрослые должны зарегистрироваться в Центральном реестре личных данных (CBR) в соответствии с требованием административного законодательства штата Орегон 414-205-0040
- Сертификаты всех сотрудников учреждения, подтверждающие соблюдение требования по обучению и подготовке персонала, были отосланы в онлайн-реестр профессионального развития и квалификации штата Орегон (ORO) для верификации.
- Используйте форму LIC-382 Lead Test Results «Результаты анализа воды» при отсылке результатов анализа воды для новых кранов/элементов сантехнического оборудования, вода из которых используется для питья, приготовления пищи и детских смесей.

Класс - Краткий Обзор (Overview)

обязательный для всех, кто желает получить лицензию на открытие детсада на дому в штате Орегон. В этот 3-х часовой класс входит информация о правилах и требованиях при открытии бизнеса, процесс подачи заявления, принципы ведения бизнеса на дому и т.д.

Класс бесплатный. СКС: РМ Set 1

ОНЛАЙН УЧЕБНЫЕ КУРСЫ

Класс - Введение в правила обеспечения здоровья и безопасности в детских учреждениях (ICCHS) -

онлайн класс: <http://campus.educadium.com/OCCD>

Класс - Распознание и уведомление о пренебрежительном и жестоком обращении с детьми. (RRCAN)

Вариант 1: онлайн класс: <http://campus.educadium.com/OCCD>

Оплата: БЕСПЛАТНО

Вариант 2: пакет само-учитель - Оплата: \$10.00

Вариант 3: пройти курс в классе - Оплата: \$10.00

Класс - Аттестат гигиенической подготовки по работе с продуктами

(Food Handler Card)

Вариант 1: онлайн - Оплата: \$10.00

<http://triwou.org/pages/show/ccccrr-food-handler-certification>

<https://www.orfoodhandlers.com/eMain.aspx?State=OREGON>

Вариант 2: пакет само-учитель - Оплата: \$10.00

Класс - Обеспечение безопасности младенцев во время сна в штате

Орегон (Safe Sleep for Oregon's Infants)

Вариант 1: онлайн

<https://oregonearlylearning.com/providers-educators/professional-development/Self>

Вариант 2: пакет само-учитель

Оплата: БЕСПЛАТНО

Основные образовательные категории Core Knowledge Categories (CKC)	Abbreviation	Количество часов для Step 7	Количество часов для Step 7.5
Культурное многообразие - Diversity	DIV	10 часов	15 часов
Семья и общество - Families & Community Systems	FCS	10 часов	15 часов
Гигиена и здоровое питание - Health, Safety & Nutrition	HSN	10 часов	15 часов
Физическое и умственное развитие человека - Human Growth & Development	HGD	10 часов	15 часов
Образовательная среда и программа обучения - Learning Environments & Curriculum	LEC	10 часов	15 часов
Наблюдение и оценка - Observations & Assessment	OA	10 часов	15 часов
Развитие профессиональных лидерских способностей - Personal, Professional Leadership Development	PPLD	10 часов	15 часов
Административное управление - Program Management	PM	10 часов	15 часов
Особые потребности - Special Needs	SN	10 часов	15 часов
Понимание и коррекция поведения - Understanding & Guiding Behaviors	UGB	10 часов	15 часов
Set Two/Set Three			80 часов



Для получения информации о программах и услугах
Центра профессионального развития
штата Орегон
в сфере образования и ухода за детьми
 (Oregon Center for Career Development in Childhood Care and Education, OCCD),
Вячеслав Баханович оказывает содействие русскоязычным
 заявителям по телефону: **503-725-8535** или по адресу
 электронной почты: sbakhan2@pdx.edu

Звоните по телефону: 503-585-2491/1-800-289-5533

Встреча Воспитателей

Slavic Child Care Providers Network Group "Work Together for Success"

понедельник, 6 мая 2019

понедельник, 22 июля 2019

понедельник, 9 сентября 2019

понедельник, 18 ноября 2019

Время: 18:00-20:00

Добро пожаловать ВСЕМ!

Сообщите по телефону 503-585-2491x1124 если вы желаете посетить

LENDING LIBRARY - FREE MEMBERSHIP!

Напрокат для Вас!

ВЗНОС БЕСПЛАТНЫЙ!

У нас есть товары напрокат для вашего детского садика такие как:

- детские игрушки для разного возраста
- велосипеды
- книги
- домики
- и многие другие (приходите посмотреть ассортимент товаров для детей и воспитателей)



Для получения больше информации, звоните, по телефону:

503-585-2491x1124



Помогаем педагогам
вдохновлять детей

Звоните для подробной информации о
программе и как ваше учреждение может
участвовать в Spark/QRIS

503-585-2491

Вовлекайте детей в обучение STEM с раннего возраста

Что такое STEM?

«STEM» - это наука, технология, инженерия и математика. STEM имеет отношение к каждому предмету по отдельности или ко всем в совокупности. STEM также может означать стиль преподавания и обучения, который включает решение проблем, постановку вопросов и изучение окружающего мира. Маленькие дети овладевают навыками STEM посредством исследования окружающего мира, во время игры и естественного любопытства о мире природы и через исследование окружающих предметов. Обучение STEM важно и может произойти в любое время и в любом месте.

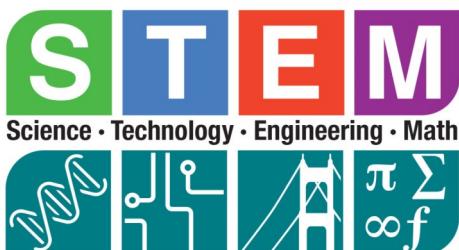
(STEM-Science, Technology, Engineering, and Mathematics)



Наш мир быстро меняется и развивается в науке и технике. Эксперты в области образования, промышленности и национальной безопасности согласны с тем, что студентам необходимо глубже понимать науку, технологии, инженерию и математику (STEM), поскольку от этого зависит будущее нашего мира! STEM приносит пользу всем детям, независимо от их врожденных способностей или происхождения. Исследования показывают, что STEM важен для всех детей и для всех предметных областей. Наличие прочного фундамента в начальной математике может привести к более высоким достижениям в математике и чтении позже в школе. Взаимодействие с различными материалами в раннем детстве подготавливает учеников к естественным наукам и инженерным разработкам позже в школе. Многие проекты STEM связаны с методом проб и ошибок. Это помогает детям понять, что неудача не является концом проекта, и способствует формированию образа мышления для решения проблем по мере.

Но многие родители и учителя задаются вопросом, в каком возрасте уместно начать преподавать STEM?

Что ж, ответ таков: никогда не рано начинать обучение STEM. Навыки STEM, которые нужны детям для достижения успеха, когда они станут взрослыми в 21-м веке, развиваются, естественным образом для детей, через игру. Образование STEM прекрасно сочетается с обучением на основе игр и предлагает увлекательные, радостные занятия. Детям естественно любопытство со дня их рождения. Маленькие дети стремятся понять и осмысливать свой мир. Они любят коллекционировать предметы, организовывать свои коллекции, собирать, разбирать предметы и хранить их вместе как часть своей повседневной игры. Эти черты и поведение являются центральными для дисциплин STEM. Они помогают детям начать развивать понимание STEM. Вам не нужна математика или инженерная степень, чтобы вести обучение по программе STEM; Вы можете развивать концепции STEM со своими маленькими детьми, задавая вопросы об окружающем мире и делая вслух наблюдения. Навыки STEM могут развиваться целенаправленно с помощью ежедневных рутин, игр и исследований. Например, сосчитайте пальцы ног ребенка, поговорите с малышом, когда вы вместе играете с кубиками, или поговорите с детьми об изменениях в природе.



Итак, что вы можете сделать, чтобы помочь маленьким детям развить навыки STEM?

- Наблюдайте за миром! Наблюдение важно в науке. Поговорите в течение дня о том, что вы видите и на что смотрят дети: «Ух, я люблю этот большой красный грузовик, с которым вы играете! Сколько у него колес? 1, 2, 3, 4 колеса.
- Четыре колеса все вместе ». Используйте язык STEM в повседневной жизни. Во время перекуса советуйте детям поднять тяжелое яблоко и легкую салфетку. Покажите детям целый а потом разрезанный пополам бутерброд.
- Задавайте открытые вопросы. Это вопросы, которые побуждают детей отвечать больше, чем «да» или «нет». Попросите детей описать предметы и игрушки вокруг них. Поощряйте их сравнивать размер, форму, цвет, текстуру, запах и вес различных предметов.
- Поощряйте игру с предметами, которые можно соединять и использовать различными способами. Поощряйте детей находить новые способы соединения и перемещения объектов. Что заставляет мяч катиться по рампе быстрее? Как лента может сделать соединение сильнее?
- Используйте книги. Во время чтения также используйте язык STEM.
- Подсчитайте объекты на странице вслух для младенцев или спросите малышей ясельного возраста, могут ли они найти квадрат или треугольник на картинке. Следуйте инициативе ребенка.

Сосредоточьтесь на интересах вашего ребенка, чтобы создать возможности обучения STEM. Если ребенку нравится играть с куклами, подсчитайте руки и ноги куклы, поговорите о форме глаз куклы и сравните размер куклы с другими игрушками. Она больше или меньше? Выше или ниже? Делайте открытия вместе!

- Выдите на улицу и исследуйте новые объекты. Поговорите о них и сравните их. Сколько разных видов листьев вы можете найти? Можете ли вы найти маленький, средний и большой камень? Можете ли вы найти квадратный объект и круглый объект?
- Пойте о STEM! Песни с повторяющимися куплетами, такими как «У старого Макдональда была ферма» и «Колеса в автобусе», могут научить детей петь куплеты.

При правильной поддержке даже наши самые маленькие дети могут развить понимание основополагающих концепций STEM. Будучи первым учителем ребенка, семьи играют решающую роль в развитии потенциала STEM. Важно установить партнерские отношения с семьями и побудить их попробовать эти стратегии дома, на родном языке. Как команда, мы можем научить детей STEM в раннем возрасте и подготовить их к успеху!

1“Feature Story.” Professional Development Opportunities | Natural Start, naturalstart.org/feature-stories/engaging-children-stem-education-early.

2,3“Early Learning: Talk, Read, and Sing Together Every Day!” Home, US Department of Education (ED), 28 June 2017, www2.ed.gov/about/inits/ed/earlylearning/talk-read-sing/index.html.

“7 Wonderful Benefits of STEM for Kids. It’s Not Just about Coding!” Cool Mom Picks, 17 Apr. 2018, coolmompicks.com/blog/2018/04/03/benefits-of-stem-for-kid-not-just-coding/.

K. Denton and J. West, “Children’s Reading and Mathematics Achievement in Kindergarten and First Grade (Washington, DC: U.S. Government Printing Office, 2002). A. Claessens and others, “Kindergarten skills and fifth-grade achievement: Evidence from the ECLS-K,” *Economics of Education Review* 28(4) (2009): 415–427. G. Duncan and others, “School readiness and later achievement,” *Developmental Psychology* 43(6) (2007): 1428–46.



Расписание классов на 2019

Понедельник, 22 апреля 2019

Класс # 61174

Поддержка речевого развития двуязычных детей: сессия 5 -

формирование знаний о буквах алфавита и предпосылок для развития навыка письма

Время: 18:00 - 20:00

Оплата: \$ Бесплатно

Адрес: First Slavic Baptist Church * 1746 Davis Rd S * Salem, OR 97306

Тема: Эта сессия сфокусирована на том, как эффективно формировать знания о буквах алфавита и развивать первичные навыки письма у дошкольников, в том числе у детей - билингвов (детей, усваивающих с раннего детства два или более языка).

Преподаватель: Марина Мэни

Новый класс

Set 1

СКС: LEC

Дата: четверг, 16-го мая, 2019

Время: с 8:00 - 16:30

3-я славянская конференция

По всем вопросам касательно конференции, звоните по телефонам:

503-585-2491x1124 Ольга или 503-491-6211 Елена

Понедельник, 24 июня 2019

Класс # 61175

Поддержка речевого развития двуязычных детей: сессия 6 -

формирование знаний о книгах и предпосылок понимания концепции письменной речи

Время: 18:00-20:00

Оплата: \$ Бесплатно

Адрес: First Slavic Baptist Church * 1746 Davis Rd S * Salem, OR 97306

Тема: Эта сессия поможет участникам в выборе методов по формированию у дошкольников знаний о книгах, умения обращаться с ними и предпосылок понимания общей концепции письменной речи. Особое внимание уделяется детям-билингвам.

Преподаватель: Марина Мэни

Новый класс

Set 1

СКС: LEC

Понедельник, 15 июля 2019

Класс # 62078

Сердечно-лёгочная реанимация и первая помощь

Время: 17:00 - 22:00

Оплата: \$45.00

Адрес: CCR&R - 2475 Center St Ne Salem, OR 97301

Класс ознакомит вас с основными методами реанимации и первой медицинской помощи.

Звоните, чтобы узнать если вы сможете обновить карточку **БЕСПЛАТНО**/карточка действительна 2 года.

Преподаватель: Ольга Аршилович

Set 1

СКС: HSN

Цель воспитания – научить наших детей обходиться без нас.

Эрнст Легуве

Воспитание есть усвоение хороших привычек.

Платон

Яркие краски в детской аппликации “Лето”

Каждый дошкольник любит создавать поделки из бумаги своими руками.

Именно таким творческим хобби можно занять детей в жаркое время года.

Тема лета может отобразиться и в аппликациях.

Лето всегда ассоциируется с природой, пением птиц, яркими красками. Идея аппликации в данном стиле часто сопряжена с живыми существами и солнцем. Дети также очень любят создавать цветы и бабочек. Именно эти фигурки будут использованы для данной коллективной аппликации о лете.

Для аппликации Вам понадобятся:

- цветная бумага;
- клей;
- ножницы;
- картон;
- карандаши или фломастеры для фона.



Изначально следует подготовить основание для работы. Классический фон лета – это синее небо и зеленая трава. Его создание можно доверить детям. Даже в младшей группе в этом не будет ничего сложного. Главное – провести контур между двумя цветами на светлой стороне картона. А дети смогут заполнить их фломастерами или карандашами.

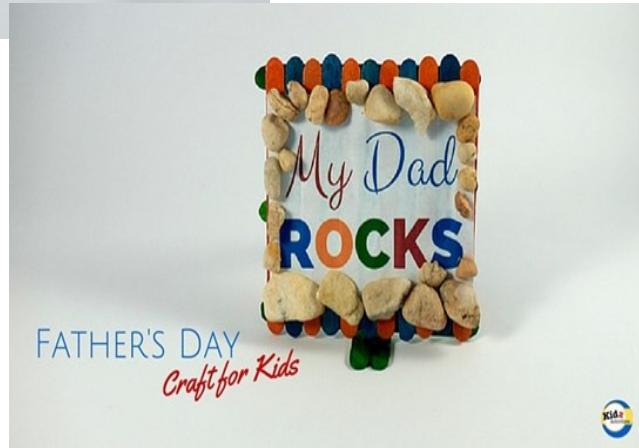
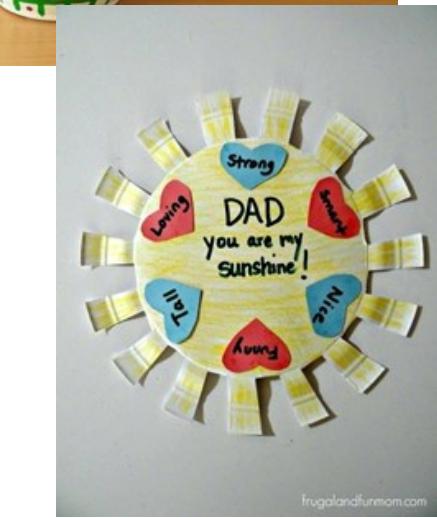
Следующим пунктом будет вырезание цветов и бабочек из цветной бумаги. Также подготовьте солнышко и облачка. Эти составляющие лета можно как распечатать, так и вырезать по собственным шаблонам. Тут все зависит от Вашей фантазии. Можно добавить и другие летние элементы природы. Аппликация на картинке, например, украшена пчелками. Готовые детали ребята могут приклеить на фон.

При создании любых поделок с дошкольниками, следует пользоваться доступными описаниями и давать детям простор для фантазии. Это поможет достичь максимального результата и полностью увлечь ребят. Аппликации о лете актуальны всегда, поэтому такие идеи будут полезны каждому, кто желает обучить ребенка чему-то новому.



Обучая других, мы учимся сами. (Л.А. Сенека)

ПОДЕЛЬКИ С ДЕТЬМИ



С На заре зарянской
Катится шар вертянский,
Никому его не обойти
и не объехать.
(э́тнкоз)



Т Конь стальной
Овса не просит,
А пашет и косит.
(дошкадш)



У Кто на себе свой дом таскает?
(тчипти)

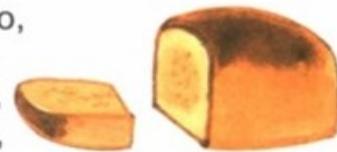


10

Ф Весь день спит,
А ночью горит.
(адроф)



Х Комковато,
Ноздревато,
И горбато,
И кисло,
И пресно,
И легко,
И мягко,
И черно,
И бело,
И всем людям мило.
(гэрх)



Ц На одной ноге стоит,
В воду глядит,
Клювом тычет —
Лягушек ищет.
(ччирн)



11

Л

Загадки

Идет красавица,
Земли касается,
Где снег был, лед,
Трава цветет. (Весна)

Бегу я как по лесенке,
По камушкам звеня.
Издалека по песенке
Узнаете меня. (Ручей)

Я раскрываю почки,
В зеленые листочки.
Деревья одеваю, посевы поливаю,
Движения полна. Зовут меня...
(Весна)

В зоопарке, Верь, не верь,
Проживает Чудо-зверь.
У него рука - во лбу
Так похожа на трубу!
(Слон)

По реке плывет бревно.
Ох и злющее оно!
Тем, кто в речку угодил,
Нос откусит ...
(Крокодил)

Кто на свете ходит в каменной рубахе?
В каменной рубахе ходят ...
(Черепаха)



Стипендиальная программа для профессиональной подготовки воспитателей штата Орегон

Стипендиальная программа для профессиональной подготовки воспитателей штата Орегон направлена на оказание поддержки профессионального развития лицензированных воспитателей, работающих в детских учреждениях домашнего типа (RF) или в сертифицированных семейных детских учреждениях (CF) штата Орегон. Если Вы относитесь к вышеуказанным категориям - Вы можете подать заявление на получение стипендии, которая сможет покрыть следующие виды обучения, направленного на поддержку вашего профессионального развития

Обучение в колледж
Тренинги
Участие в конференциях
Сертификаты, аккредитационные сборы

Оплата обучения в сфере образования и ухода за детьми в аккредитованных муниципальных колледжах штата Орегон



Оплата регистрационных сборов за участие в тренингах второго или третьего уровня профессиональной подготовки (Set Two или Set Three), проводимых организациями-спонсорами, одобренными Программой подготовки инструкторов Профессионального реестра (ORTP)



Оплата регистрационных сборов на участие в конференциях, проводимых в штате Орегон организациями-спонсорами, одобренными Программой подготовки инструкторов Профессионального реестра (ORTP)



Плата за рассмотрение заявления на получение сертификата профессиональной квалификации в области детского развития (CDA) или ORIMHA и аккредитационные сборы ассоциации NAFCC.



Средства данной программы будут выделяться в порядке очередности поступления заявлений. Средства ограничены и возможность их предоставления может измениться. Выплата стипендий будет прекращена, если лимит программы будет исчерпан или наступит 30 июня 2019 года (в зависимости от того, что произойдёт раньше). Индивидуально присужденные стипендии не подлежат передаче другому лицу, и срок их использования может истечь

Обратитесь к представителю Американской федерации государственных и муниципальных служащих (AFSCME), если у вас возникнут дополнительные вопросы:

English 503-508-2287	Español 503-504-4182	Русский 503-725-8568	Tiếng Việt/中文 503-954-4982
-------------------------	-------------------------	-------------------------	-------------------------------

Данная программа администрируется Центром профессионального развития штата Орегон в сфере образования и ухода за детьми (OCCD). Финансирование предоставлено на 2017-19гг. В соответствии с Коллективным соглашением между правительством штата Орегон и Американской федерацией государственных и муниципальных служащих AFSCME /Совместная Организация Воспитателей Орегона.



Новые требования по оплате за классы

В нашей организации изменились требования по оплате за классы. Мы больше не регистрируем на классы по телефону или электронной почте. Если вы решили посетить класс вы обязаны оплатить заранее. У вас есть 3 выбора, чтобы зарегистрироваться и оплатить за класс.

Вариант 1: Оплата онлайн

Оплата онлайн кредитной/дебетовой картой, посетите вебсайт:

<http://mycommunityaction.org/CCR&R/classes.html> Звоните, если вам нужна помощь.

Вариант 2: Оплата по почте

Заполните все пункты регистрационной формы и отправьте с оплатой.

Выпишите чек или денежный почтовый перевод на: MWVCAA/CCR&R и отправьте по адресу указанному в регистрационной форме.

Вариант 3: Оплата в офисе

Рабочие часы офиса с понедельника по пятницу с 8:00 до 17:00.

Заполните все пункты регистрационной формы и принесите в офис, чтобы заплатить за класс.

Если у вас нет формы, вы сможете заполнить в офисе, но вы должны знать информацию класса: дату, номер класса, стоимость класса и т.д.) Вы сможете оплатить:

- Наличными;
- Чеком;
- денежным почтовым переводом (money order);
- кредитной/дебетовой картой

Другие требования:

- * Если вы не можете прийти на класс и сообщите нам об этом до 15:00 в день проведения класса, вы получите кредит на класс в размере стоимости класса.
- * Оплата не возвращается, только предоставляется кредит на класс тому кто заранее нам сообщит.
- * Если мы не получим от вас сообщение заранее, вы теряете право на кредит.
- * **Не опаздывайте на классы!**
- * Опоздавшие более чем на 15 минут на класс допускаться не будут, и потеряют кредит на класс.
- * Мы позвоним ВАМ только в том случае: если нет больше мест в классе или класс по какой-то причине отменен.
- * Помните, что это ВАША обязанность помнить расписание классов.
- * Сотовый телефон во время проведения класса должен быть выключен или звук телефонного сигнала уменьшен до минимума.

Помните!

- ⇒ Количество мест на классы ограничено, поэтому отправляйте регистрационную форму и оплату за классы заблаговременно!
- ⇒ Наша организация не несёт ответственность за наличные деньги, отправленные по почте в качестве оплаты за классы!

CLASS REGISTRATION FORM - РЕГИСТРАЦИОННАЯ ФОРМА НА КЛАСС (Ы)

Одна форма на человека/One Form per Person

FIRST NAME: Имя (по-английски)	LAST NAME: Фамилия			
HOME ADDRESS: Домашний адрес				
CITY: Город	ZIP CODE: Почтовый индекс	BIRTH DATE: MM/DD/YYYY Дата Рождения: ____ / ____ / ____		
PHONE NUMBER: Телефон		GENDER/ Пол MALE <input type="checkbox"/> FEMALE <input type="checkbox"/>		
Email:				
TRAINING ID # # класса	NAME OF THE TRAINING Название класса	COUNTY Округ	DATE Дата класса	COST Оплата
#				\$
#				\$
#				\$
Food Handler Packet /Аттестат гигиенической подготовки по работе с продуктами Да, отправьте пакет самоучитель по выше указанному адресу, оплату на сумму \$10.00 прилагаю. Русский/Russian <input type="checkbox"/> Английский/English <input type="checkbox"/>			\$	
Do you need a receipt mailed to you? Вам нужно отправить по почте квитанцию?		Yes/Да <input type="checkbox"/>	No/Нет <input type="checkbox"/>	Total/Общая сумма

Пожалуйста, выпишите чек или денежный почтовый перевод на:

MWVCAA/CCRR и отправьте вместе с регистрационной формой по адресу:



MWVCAA/CCRR
Attn: Accounts Payable
2475 Center Street NE
Salem OR 97301

OFFICE USE ONLY		Paid by (If different name on the form):	
Cash: \$		Money Order #	\$
Check #	\$	Debit/Credit Card #	Exp. Date: _____ \$
Class Credit #	\$	Scholarship:	Note:
Front Desk Staff:		Date:	
Receipt given by receptionist - Initials:			
CCR&R Staff:		Date:	
Receipt mailed by CCR&R Staff:		Entered into ORO	